

DECLARATION by APPLICANT: अप्पेलेंट हमारा घोषणा पत्रः

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm the assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 4) मैं पांचवा करता हूं कि इस प्रकार मेरे यह सभी विवरण मेरी आवश्यकता के अनुसार रखा एवं रखा है। नहीं कोई विवरण एवं कठबूत असाधारण होता है जो मेरे सहायता निवेदन की जा सकती है।
- 5) मैं इस लिए सहायता गारी। "कोशिका फाउंडेशन", से जी वा जी है, उसका उपयोग तकी उद्देश्य की पूर्ति के लिए किया जायेगा, जो इस प्रकार मेरे भवा गया है।
- 6) मैं पूर्ण बदला हूं कि यह सहायता हमें यह प्रधान की गयी है, तब यह का अविवाक यह सकल हितवाल निवेदन लिख भेज दिया जाएगा। और न ही भविष्य में होगा।

AGREEMENT by APPLICANT: (अप्पेलेंट हमारा घोषणा)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रकार मां जानी हमारा ना जाएं जो आप लगातार, मैं (आवश्यक), जानी सहमति की तुष्टि करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यायी" को अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, यज्ञ, घोषणा और जो निलंबन इस प्रकार मेरी विवरण है, जो "कोशिका" एवं नामी, रानी, राजनीत्य द्वारा उद्देश्य से तुष्टि गणितियों और उपलब्धियों के लिए जिसी भी उत्तराधार्यम् में स्थापित रहने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रयत्न के विवरण मेरे इतने के पहले यह यात्रा मेरे जरूर के लिए "कोशिका फाउंडेशन" के न्यायी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवश्यक) इस बात में सहमता हूं कि नाम, यज्ञ, घोषणा और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से जुड़ते हैं तुष्टि न्यायी सहायता का इकाया नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके न्यायी का नियम अद्वितीय और बदलनी दोगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवश्यक के हमारा ना आंखों का निधान

AGREEMENT by HOSPITAL: (उत्तराधार करता)

By affixing heraunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make-up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure availed/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

एप्पेलेंट अधिकृत, हमाराहरे की ओर से मापदंशों को "कोशिका फाउंडेशन" से नियम सहायता हेतु सिलाइस की जाती है, जिसे हम (उत्तराधार) नियम प्रकार से मन्य न स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न तो कर्तव्य और न ही विषय ने नियम सहायता किसी ने उसका राजनीती संबंध से उत्तराधार की विवरण में जो यह हो रहे हैं, जैसे कि उसने "कोशिका फाउंडेशन" से नियमानुसार उका के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा प्राप्त हेतु कि है। यह "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता की विवरण अतिकरणकरता हेतु मन्तुर जो किया जाता है तो मन्त्रवाल यही साकारी संबंध के विवरण अन्य सम्बन्ध से नहीं देखा जाता।

2) "कोशिका फाउंडेशन" से जी एवं सहायता कंवल विवरण प्रकृति की है। योगी पर इस्पाताल हमारे यही सहायता का नुस्खा रखते हैं एवं इस्पाताल के चीज़ों का विवर है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का बोई वापर नहीं है। इसलिये इस्पाताल में योगी के इतने मुद्रण और आओ जाने की सारी विवेश्वरी योगी एवं इस्पाताल की होगी और "कोशिका" ने आई योग्यता के विवरणी इस यापते में जो दोगा।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:

स्वीकृति के लिए संस्कृति

Date of Surgery अव्याप्ति की तिथि (14-10-21)	Dr. ASHISH SAKSENA (Senior Consultant Ophthalmology) DMC No. 87280 Dr. Shroff's Chairperson (Name of Dr. S. R. Shroff with Stamp) डॉ. एशिश सक्सेना, डॉ. एस. आर. श्रोफ डॉ. एस. एस. श्रोफ	SAMONI DAS GUPTA GM Marketing & PR on behalf of Hospital नाम व पर. इस्पाताल अधिकारी
--	---	---

FOR INTERNAL USE of KOSHICA FOUNDATION अन्तरिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1
नामी हस्ताक्षर ।

SIGNATURE of TRUSTEE 2

नामी हस्ताक्षर ।